

ORDLISTA / SÖZLÜK

GENERELL ORDLISTA / SÖZLÜK GENEL
BYGGBRANSCHEN / İNŞAAT SEKTÖRÜ



Education and Culture DG

Lifelong Learning Programme

Projektet genomförs med ekonomiskt stöd från Europeiska kommissionen.
För uppgifterna i denna publikation (som är ett meddelande) ansvarar endast upphovsmannen.
Europeiska kommissionen tar inget ansvar för hur dessa uppgifter kan komma att användas.

Bu proje parasal olarak Avrupa Komisyonu tarafından desteklenmektedir.
Bu yayındaki görüşler sadece yazara ait olup Komisyon hiçbir şekilde, bu yayındaki bilgilerin
içeriğinden dolayı sorumlu değildir.

GENERELL ORDLISTA	3
SÖKA ARBETE	4
BYGGBRANSCHEN	4
PLATSANNONS	4
ARBETSFÖRMEDLINGEN	5
CURRICULUM VITAE (CV)	6
BREV / EMAIL	7
ANSTÄLLNINGSKONTRAKT	8
PERSONLIGA EGENSKAPER	9
PREPOSITIONER	10
HÄLSOVÅRD	11
KROPPSDELAR	11
SJUKDOMMAR OCH SYMTOM	12
BEHANDLING	13
EKONOMISKA ASPEKTER	15
TIDSPLANERING	16
BYGGBRANSCHEN	17

CCEE Projekt
Culture et Citoyenneté Européenne pour l'Employabilité

Ett av målen är att förbereda och göra det lättare för en flytt mellan europeiska länder. Genom att ge nödvändig kunskap angående det sociala livet, samhället och arbetsmarknadenskrav, lagar och regler inom dessa områden och även hur vissa företag och yrkesområden i det "välkommande" landet fungerar samt en grundläggande ordlista som kan användas inom de avsedda yrkena.

CCEE Proje
Culture et Citoyenneté Européenne pour l'Employabilité
(İstihdam için Avrupa Kültürü ve Vatandaşlık)

Genç insanların ve diğer Avrupa ülkelerinden gelen göçmen işçilerin temizlik ve İnşaat sektörlerinde istihdamlarında bazı uyum sorunları yaşadıkları için, proje bu iki sektör üzerinde odaklanmıştır. Bu proje kapsamında geliştirilecek olan eğitim materyalleri ve araçları diğer mesleki alanlara transfer edilebilir özelliklere sahip olacaktır.

SÖKA ARBETE

BYGGBRANSCHEN

arkitekt
betongarbetare
byggmästare
byggnadskonstruktör
elektriker
fabriksarbetare
husbyggare
kakelsättare
lärling
målare
murare
plattsättare
ritare
rörmokare
snickare
ställningsarbetare
takläggare

PLATSANNONS

ansökningsformulär
anställning på projektbasis
anställning på timbasis
anställning under en tid för ett specifikt arbete
arbetsmöjligheter
arbetstider
behörighetskrav
beskriv dig själv
betyg/poäng
bifoga
certifikat
CV
efterfrågan
erfarenhet
extra arbete
fack förening
fack förenings representant
fast arbete
föregående
förväntad lön
graviditets vikarie
halvtid
helger
heltid
ingen efterfrågan av
intervju
intressebrev

İŞ ARAMAK

İNŞAAT SEKTÖRÜ

mimar
amele
inşaat ustası
bina yapıcısı
elektrikçi
fabrika işçisi
ev inşaatçisi
kiremit ustası
yamak
boyacı
duvarcı
kiremitçi
teknik ressam
tesisatçı
marangoz
iskele işçisi
çatı ustası

İŞ İLANI

başvuru formu
proje bazında istihdam
saatlik ücretle istihdam
belirli bir iş süresince istihdam
iş fırsatları
çalışma saatleri
gereksinimler
Kendinizi tanıtırız!
işaret
ek
sertifika
özgeçmiş
beğenilen
deneyim
fazla mesai
sendika
sendika temsilcisi
daimi iş
önceki
maaş için beklentiler
hamile yerine
yarı zamanlı
haftasonu
tam zamanlı
.... İhtiyacı yoktur.
mülakat
ilgi mektubu

jobbintervju
 körkort
 kunskaper
 kvalificerad
 kvällsarbete
 lagarbete
 lägst utbildningsnivån
 legitimation
 licens
 löner
 maila till
 nivå/steg
 nödvändig
 obligatorisk
 personlighet
 personligt brev
 personligt möte
 provanställning
 referenser
 rekommendations brev
 säsongarbete
 semester
 skicka ansökan
 skicka till...
 skiftarbete
 social kompetens
 varaktighet
 vardagar
 vikarie
 visstids anställning

ARBETSFÖRMEDLINGEN

anmälan
 ansöka
 ansökan
 anställningsform
 anställningsintyg
 arbetserfarenhet
 arbetsförmedlingen
 arbetslöshetsersättning
 arbetslöshetskassor
 arbetsmarknadsprogram
 arbetsrelaterad rehabilitering
 arbetsökande
 åtgärder
 behöver utbildning i
 bidrag
 ersättning
 funktionshinder

iş mülakati
 ehliyet
 beceriler
 nitelikli
 akşam işi
 takım çalışması
 asgari eğitim seviyesi
 onaylama
 lisans
 ücretler
 ... E-posta atınız
 kademe
 gereklilik
 gerekli
 kişilik
 kişisel mektup
 kişisel tanışma
 deneme istihdamı
 referanslar
 tavsiye mektubu
 sezonluk iş
 tatil
 başvurunun gönderilmesi
 ... Gönderiniz
 vardiyalı iş
 sosyal yeterlik
 süre
 haftaiçi
 yerine
 sabit süreli çalışma

İŞ BULMA KURUMU

ilan
 başvurmak
 başvuru
 istihdam formu
 istihdam belgesi
 iş deneyimi
 çalışma ofisi
 işsizlik parası toplumu
 işsizlik sigortası fonları
 iş piyasası programları
 işle ilgili rehabilitasyon
 iş arayan
 önlemler
 ... alanında eğitime ihtiyacı olmak
 fayda
 tazminat
 engel

handikapp
 handlingsplan
 hur använder man Internet
 Hur fyller jag i detta ...
 Hur mycket får jag i bidrag
 individuell handlingsplan
 instruktioner
 intervju
 jobb coach
 kompetens
 kund reception
 kurser i hur man söker jobb
 kvalifikationer
 matcha
 möte
 nystartsjobb
 personlig rådgivare
 prov
 rådgivning
 registrerad
 sökmotor
 support
 träning
 vägledning
 validering
 Var finns jobben?
 Var kan jag söka ett jobb
 vittne
 yrksutbildning

CURRICULUM VITAE (CV)

adress
 aktiviteter
 ansvar
 arbetserfarenhet
 datorkunskaper
 efternamn
 erfarenheter
 examen i
 födelsedatum
 förnamn
 främmande språk
 Information Technology (IT)
 internationella klassificering
 kön
 konstnärliga färdigheter
 körkort
 kvalifikation
 kvalifikationer

özür
 hareket planı
 internet nasıl kullanılır
 ... Nasıl dodlururum?
 ne kadar kazanacağım?
 bireysel ahreket planı
 açıklama
 mülakat
 iş koçu
 yeterlik
 müşteri karşılama alanı
 nasıl iş aranacağı kusları
 yeterlikler
 eşleşmek
 toplantı
 yeni kariyer işleri anasayfa
 kişisel danışman
 testler
 danışma
 kayıtlı
 arama motoru
 destek
 eğitim
 rehberlik
 onay
 işler nerede?
 nerede iş aranır
 şahit
 mesleki eğitim

ÖZGEÇMİŞ (CV)

adres
 faaliyetler
 sorumluluklar
 iş tecrübesi
 bilgisayar becerileri
 soyadı
 deneyimler
 Diploması
 doğum tarihi
 ilk ad
 yabancı diller
 Enformasyon Teknolojileri (IT)
 uluslar arası sınıflandırma
 cinsiyet
 sanatsal beceriler
 ehliyet
 yeterlik
 yeterlikler

modersmål
 nationalitet
 nationell
 nivå
 personlig information
 personliga färdigheter
 referenser
 rekommendationsbrev
 resultat
 social kompetens
 ställning
 teknisk kompetens
 tidigare anställningar
 träning
 Typ av utbildningsbevis
 utbildning
 Viktigaste ämnen
 yrke
 yrkesfärdigheter

ana dil
uyruk
ulusal
seviye
kişisel bilgiler
kişisel beceriler
referanslar
tavsiye mektubu
kazanımlar
sosyal beceriler
pozisyonu
teknik beceriler
çalışma geçmişi
eğitim
alınan yeterliğin adı
eğitim
temel konular
meslek
mevcut mesleki beceriler

BREV/ EMAIL

Inledning

Från företagets hemsida jag läst om ...
 Jag fick din adress från [inkludera namn] och skulle vilja ...
 Jag skriver för att fråga om ...

Jag skriver till dig som svar på din annons i xy tidningen, daterat 18 maj 2009.
 Med hänvisning till din annons i ...

Skriver för att uttrycka mitt intresse för ...
 Till inkludera namn ...
 Till berörd/ansvarig (om kontaktpersonen är inte känd)

Innehåll

Jag skulle vilja påpeka ...
 Jag tror att min kompetens, passar perfekt för dina krav.
 Min erfarenhet inkluderar ...
 Min yrkeskompetens omfattar ...
 Som [inkludera jobb / position], skulle jag ...
 Som ni kan se från mitt bifogade CV ,min erfarenheter och prestationer matchar era krav.

ÜST YAZI / E-POSTA

Açılış/giriş

... daki reklamınıza referans olarak adresinizi (isim giriniz) den aldım ve ... İstiyorum
Şirketinizib web sayfasından öğrendiğime göre...
18 Mayıs 2009 tarihli xy gazetesinde çıkan ilanınıza cevaben yazıyorum
bu mektubu ... Alanına olan ilgimi ifade etmek için yazıyorum
... Öğrenmek için yazıyorum
Sayın Bay(Bayan (ismi yazınız)
Sayın Bay(Bayan (eğer yazılacak kişi tanınmıyorsa)

Gelişme

... İşaret etmek istiyorum
becerilerimin istediklerinizi mükemmel olarak karşıladığına inanıyorum.
deneyimim ... İçerir.
Mesleki becerilerim ... içerir.
(meslek/pozisyon giriniz) olarak, ... istiyorum
Ekteki özgeçmişimden de göreceğiniz üzere deneyimim ve başarılarım bu pozisyon için gerekli olan şeyleri karşılamaktadır.

Avslutning

En kopia av mitt CV har bifogats

Jag finns tillgänglig för en personlig intervju när det passar dig.

Jag ser fram emot att höra från dig

Jag ser fram emot ett tillfälle att tala med dig personligen.

Jag skulle gärna vilja ge dig ytterligare information

Jag skulle välkomna möjligheten att ...

Med vänliga hälsningar

Annat

bifogad

bifogad fil

bilaga

sända

ANSTÄLLNINGSKONTRAKT

anställd

anställningstid

arbetsgivare

arbetsplats

arbetstid

arbetstid

arbetstidsreglering

arbetsvillkor

avdrag

avgångsvederlag

avtalsparterna

befattningsbeskrivning

betald semester

bruttolönen

deltid

disciplinförfarande

graviditets förmån

heltid

huvuduppgift

inkomstskatt

kollektivavtal

läkarintyg

lön

lön (före skatt)

lön efter arbete

lön/avlöning

lönebesked

löneskatter

måltidsförmån

Kapanış

bakmanız için özgeçmişin bir kopyası eklenmiştir.

uygun zamanınızda kişisel görüşme için müsaitim

sizden haber bekliyorum...

sizin kişisel olarak görüşme fırsatını bekliyorum

ek bilgiye gerektiğinde sağlayacağım

...fırsatını verirsiniz memnun olurum

Saygılarıma

Diğer

ekli

ek

ek

ekli

İŞ KONTRATI

işveren

istihdam süresi

işçi

işyeri

çalışma saatleri

çalışma saati

çalışma saati düzenlemeleri

şartlar ve çalışma koşulları

tümdengelim

işten çıkarma tazminatı

akit taraflar

iş tanımı

yıllık ücretli izin

brüt maaş

yarım zamanlı

disiplin kovuşturması

doğum yardımı

tam zamanlı

ana görevler

gelir vergisi

toplu sözleşme

doktor raporu

maaş

maaş / vergiden önce

gelir vergisi

yevmiye

ücret makbuzu

bordro vergileri

yemek parası

månadslön
 närvaro bonus
 obligatorisk uppsägningstid
 övertalig
 övertid
 pension
 provanställning
 reseersättning
 säga upp
 semesterrätt
 signatur
 sjukförsäkringsintyg
 sjuklön
 sjukpenning
 sjukskrivning
 sjukskrivnings rättigheter
 skiftarbete
 socialbidragsåtgärder
 socialförsäkring
 socialförsäkring
 startdatum
 tillfällig anställning
 tillfällig anställning
 tillsvidareanställningar
 tillvägagångssätt för klagomål
 timlön
 tjänstetitel
 uppsägning
 uppsägning av anställningsavtal
 uppsägningstid
 vara sjukskriven
 veckolön
 vilodagar

aylık ücret
 katılma primi
 bildirim süreleri gerekli
 işsizlik
 tatile çıkmak
 emeklilik
 deneme süresi
 harcırah
 sona ermek
 tatil izni
 imza
 sağlık sigortası belgesi
 hastalık parası
 hastalık yardımı
 hastalık izni
 sıhhi izin
 vardiyalı iş
 sosyal sigortalar primi
 ulusal sigorta
 sosyal güvence
 başlangıç tarihi
 geçici çalışma
 geçici iş
 sürekli iş
 şikayet prosedürü
 saat ücreti
 unvan
 ilan
 iş akdinin feshi
 az fark
 dışarıda hasta olmak
 haftalık ücret
 izin günleri

PERSONLIGA EGENSKAPER

ambitiös
 anpassningsbar
 behörig
 diplomatisk
 dynamisk
 energisk
 entusiastisk
 erfaren
 flexibel
 fördomsfri
 försiktig
 framgångsrik
 framstående
 gladlynt

KİŞİSEL ÖZELLİKLER

hırslı
 uyumlu
 yetenekli
 resmi
 dinamik
 enerjik
 coşkulu
 deneyimli
 uysal
 açık fikirli
 tedbirlil
 başarılı
 seçkin
 neşeli

hederligt
ihärdig
innovativa
Intelligent
ivrig
kreativ
lojal
mogen
motiverad
nyfiken
pålitlig
praktisk
produktiv
professionell
punktlig
rationell
rättvis
säker
sällskaplig
samarbetsvillig
själsäker
snabb
social
tålmodig
trovärdig
uppmuntrande
uppriktig
uppriktig
vänlig

saygın
ısrarcı
yenilikçi
zeki
istekli
yaratıcı
sadık
olgun
hevesli
meraklı
güvenilir
pratik
üretici
profesyonel
dakik
akılcı
adil
emin
girişken
işbirlikçi
kendine güvenen
hızlı
sosyal
sabırlı
güvenilir
cesaretlendirici
açık sözlü
saygılı
cana yakın

PREPOSITIONER

bakom
bland
bredvid
framför
genom
in
in
inuti
mellan
nere
ovan
över
på
till höger
till vänster
under

HAREKET VE YER EDATLARI

arkasında
dışarısında
bitişişinde
önünde
boyunca
içinde
içerisine
içerisi
arasında
aşağıda
yukarısında
üzerinden
üzerinde
sağda
solda
altında

upp
utomhus

yukarı
dışarıda

HÄLSOVÅRD

KROPPSDELAR

arm
armbåge
armhåla
artär
bäckenet
ben
ben
blindtarmen
blod
bröst
bröstkorg
buk
finger
fot
fotled
hand
handflata
hår
hjärna
hjärta
höft
hud
huvud
kind
knä
könsorgan
lår
led
lever
lungor
muskel
nacke
nagel
näsa
njurar
öga
öra
panna
revben
rygg
rygggrad
skinka

SAĞLIK HİZMETLERİ

VÜCUDUN PARÇALARI

kol
dirsek
koltukaltı
atardamar
leğen kemiği
kemik
bacak
apandis
kan
göğüs
döş
karın
parmak
ayak
ayak bileği
el
avuç
saç
beyin
kalp
kalça
deri
kafa
yanak
diz
cinsel organlar
uyluk
eklem
karaciğer
akciğer
kas
boyun
tırnak
burun
böbrek
göz
kulak
alın
kaburga
sırt
omurga
kalça

skulder
 svalg
 tå
 tarmar
 tumme
 vad
 ven
 vrist

omuz
 boğaz
 ayak parmağı
 bağırsak
 baş parmak (el)
 baldır
 damar
 el bileği

SJKDOMMAR OCH SYNTOM

akut
 allergi
 anemi
 astma
 bett/stick
 bihåleinflammation
 blåmärke
 bli förkyld
 blintarmsinflammation
 blöda
 blödning
 blödning
 bränna
 bränna sig
 bronkit
 bryta
 cancer
 få blåmärke
 få feber
 feber
 feber
 förkylning
 gulsot
 halsfluss
 halsont
 har andningsproblem
 har feber
 har ont i halsen
 hjärtattack
 hjärtbesvär
 högt blodtryck
 hösnuva
 hosta (substantiv)
 hostade (verb)
 hudutslag
 huggsår/skärsår
 huvudvärk
 illamående
 infektion

HASTALIKLAR VE BELİRTİLERİ

akut
 alerji
 anemi
 astım
 ısırmak
 sinüzit
 morluk
 soğuk almak
 apandisit
 kanamak
 kanama
 kan kaybı
 yanık
 kendisini yakmak
 bronşit
 kırılmak
 kanser
 morarmak
 ateşi yükselmek
 ateş
 ateş
 üşütmek
 sarılık
 bademcik iltihabı
 boğaz ağrısı
 nefes alam sorunu olmak
 ateşi olmak
 boğazı ağrımak
 kalp krizi
 kalp durumu
 yüksek kan basıncı
 bahar nezlesi
 öksürük
 öksürmek
 isilik
 kesik
 baş ağrısı
 mide bulantısı
 enfeksiyon

influensa
 kråkas
 krämpa
 lågt blodtryck
 lunginflammation
 magont
 mår inte så bra
 matförgiftning
 nackstelhet
 näsblod
 nysning
 öroninflammation
 öronvärk
 ryggsmärtor
 sår/skada/blessyr
 sjuklig störning
 skada
 skada
 skada/sår
 skära
 skava
 smärta
 solsting
 splitter
 strupkatarr
 stukat vristen
 svimma
 tandvärk
 tillfriskna
 tuberkulos
 vara allergisk mot
 värk

BEHANDLING

akut mottagning
 Allmän sjukvård
 allmänläkare
 ambulans
 andas in
 antibiotika
 behandla
 bli bättre
 blodprov
 botemedel
 diagnostisera
 fixera en fraktur
 förband
 första hjälpen
 gasväv

grip
 kusmak
 hastalık
 düşük kan basıncı
 zatürre
 mide ağrısı
 kendini iyi hisetmemek
 gıda zehirlenmesi
 boyun tutulması
 burun kanaması
 hapşırma
 kulak enfeksiyonu
 kulak ağrısı
 sırt ağrısı
 yarlanmak
 bozukluk
 incitmek
 sakatlanmak
 sakatlanma
 kesmek
 sıyrık
 ağrı
 güneş çarpması
 titreme
 larenjit
 ayak burkulması
 baygınlık
 diş ağrısı
 kurtulmak
 tüberküloz
 allerjisi olmak
 ağrı

TEDAVİ

yaralılar koğuşu
 Ulusal Sağlık Hizmetleri
 pratisyen doktor
 ambulans
 nefes almak
 antibiyotik
 tedavi
 iyi olmak
 kan testi
 deva
 teşhis
 kırığı düzeltmek
 sargı
 İlk Yardım Çantası
 gazlı bez

ge första hjälpen
gurgla
hålla andan
hostmedicin
injektion
jod
kirurg
läggas in på sjukhus
läkararvodet
läkare
lindra
massage
mitella
narkos
näsdroppar
ögondroppar
ordinera
örondroppar
piller
plåster
recept
ring läkare
röntga
röntgen
salva
sjukförsäkring
sjuksköterska
sköta
sugtablett
ta ett blodprov
ta febern
tablett
tandläkare
tidsbokning
transfusion
undersökning/prov
urinprov
utandning

*ilk yardımda bulunmak
garğara yapmak
nefesini tutmak
öksürük şurubu
enjeksiyon
tentürdiyod
cerrah
hastanede yatmak
doktor ücreti
doktor
rahatlamak
mesaj
askıya almak
narkoz
burun damlası
göz damlası
reçete yazmak
kulak damlası
hap
yara bandı
reçete
doktor çağırarak
röntgen çekirmek
röntgen
melhem
sağlık sigortası
hemşire
bakmak
pastil
kan örneği almak
ateşini ölçmek
tablet
diş helimi
randevu almak
kan nakli
çekup
idrar testi
nefes vermek*

EKONOMISKA ASPEKTER

äga
 aktiemarknaden
 andel
 ansöka
 arbetslöshetsersättning
 ärva
 återbetala
 avgift
 avsluta ett konto
 bank
 bank tjänsteman
 bankkonto
 barnbidrag
 betala kontant
 betala med check
 betala med kreditkort
 betala provision på tjänster
 betalningsätt
 bli värderat
 bonus
 borgenär
 bra ränta
 check konto
 checkhäfte
 del
 depositionskonto
 dokument
 dra åt svångremmen
 efterskott
 faktura
 faktura
 förlora/gå med förlust
 försäkringspremie
 förskrift
 gemensamt konto
 god inkomst
 göra en förlust
 göra en vinst
 ha ont om pengar
 ha råd med
 hyra
 identitetskort
 inkomst
 inkomstkälla
 investera
 kassör
 kassörska
 kontanter

MALİ MESELELER

borçlanmak
 borsa
 faiz
 başvurmak
 işsizlik yardımı
 miras
 geri ödemek
 ücret
 hesabı kapatmak
 banka
 banka memuru
 banka hesabı
 çocuk yardımı
 nakit ödemek
 çek ile ödemek
 kredi kartı ile ödemek
 komisyon ödemek
 ödeme şekli
 değer
 ikramiye
 kredi veren
 faiz oranı
 cari hesap
 çek defteri
 hisse
 mevduat hesabı
 döküm
 kemerleri sıkmak
 bakiye
 fatura
 fatura
 kayıp
 sigorta primi
 kopya
 ortak hesap
 iyi para kazanmak
 zarar etmek
 kar etmek
 parasız kalmak
 ödemek
 kira
 kimlik kartı
 gelir
 gelirin kaynağı
 yatırım
 vezne
 kasiyer
 nakit

konto
 kontor
 köp
 köpa
 körkort
 kostnad
 kreditkort
 lån
 låna från
 låna ut
 lön
 löner
 lösa in en check
 mynt
 öppna ett konto
 övertrassera
 övertrassering
 postanvisning
 postanvisning
 provision
 sälja
 sälja nästan gratis
 sedel
 signatur
 skatt
 slöseri
 socialförsäkringsbidrag
 spara
 sparkonto
 ta ut pengar från ett konto
 täcka kostnaderna
 tjäna mycket pengar
 utgifter
 valuta
 vara pank
 växelkurs
 växla

hesap
 büro
 satın almak
 satın almak
 ehliyet
 maliyet
 krdi kartı
 kredi
 birinden borç olmak
 borç vermek
 maaş
 ücret
 çeki nakte çevirmek
 madeni para
 hesap açmak
 fazla para çekmek
 hesap aşımı
 para talimatı
 posta havalesi
 komisyon
 satmak
 gereksiz yere satmak
 banknot
 imza
 vergi
 israf
 ulusal sigorta katkısı
 birikmiş para
 mevduat hesabı
 bir hesaptan para çekmek
 faturayı ödemek
 iyi para kazanmak
 harcamalar
 yabancı para
 parasızlık
 döviz kuru
 bozuk para

TIDSPANERING

VECKODAGAR

Måndag
 Tisdag
 Onsdag
 Torsdag
 Fredag
 Lördag
 Söndag

ZAMAN YÖNETİMİ

HAFTANIN GÜNLERİ

Pazartesi
 Salı
 Çarşamba
 Perşembe
 Cuma
 Cumartesi
 Pazartesi

MÅNADER

Januari
 Februari
 Mars
 April
 Maj
 Juni
 Juli
 Augusti
 September
 Oktober
 November
 December

TID

Sekund
 minut
 kvart
 halvtimme
 timme
 dag
 vecka
 Månad
 år
 förra året
 förra månaden
 förra veckan
 tre dagars sen
 två dagars sen
 dagen föra igår
 igår
 idag
 imorgon
 i övermorgon
 nästa vecka
 nästa månad
 nästa år

AYLAR

Ocak
 Şubat
 Mart
 Nisan
 Mayıs
 Haziran
 Temmuz
 Ağustos
 Eylül
 Ekim
 Kasım
 Aralık

ZAMAN

saniye
 dakika
 çeyrek
 yarım saat
 saat
 gün
 hafta
 Aylar
 yıl
 geçen sene
 geçen ay
 geçen hafta
 üç gün önce
 iki gün önce
 dün değil önceki gün
 dün
 bugün
 yarın
 yarından sonraki gün
 gelecek hafta
 gelecek ay
 gelecek sene

BYGGBRANSCHEN

aggregat
 ankra
 använd din hjälm
 återuppbygga
 avlopp
 backventil
 badkar
 badrum

İNŞAAT SEKTÖRÜ

Agrega
 Ankraj
 Baretini tak
 yenilemek
 Gider
 Çek valf
 Küvet
 banyo

balk
 balkong
 band/fästa
 bärtråg (för murbruk,tegel)
 behålla
 beläggning
 belysning
 bergart
 betong
 betong
 betong
 bjälkhuvud
 blanda cement
 bondgård
 bostadsbyggande
 brandvarnare
 brännare
 bred stomme
 bulldozer
 bungalow
 byggnads grund
 byggnadsmaskiner
 byggnadsområde
 byggnadsställningar
 byggnadsställningar
 byggnadssten
 byggnadssten
 byggverktyg
 cement
 cementblanadre
 central larm
 centralvärme
 dörr och fönster larm
 dörrkarmen
 dränering
 dusch
 duschrum
 eldstad
 elektrisk drillborr
 elektriskt relä
 element
 element
 expansionskärl
 faktor
 farligt område
 flyter
 fönster med gångjärn
 fönsterram
 fördämning/jordvall
 förgrenade röckanalssystem

Kiriş
 balkon
 Aderans
 duvarcı teknesi
 İstinat
 Mantolamak
 aydınlatma
 Kaya
 Şap betonu
 beton
 takviyeli beton
 Kapalı çıkma
 karışık çimento
 çiftlik evi
 konut inşaatı
 Yangın alarmı
 Brülör
 Derin temel
 buldozer
 bungalow
 Arsa
 yapı makinası
 İnşaat alanı
 İskele
 Zemin
 yapı taşı
 Duvar örme
 yapı araçları
 çimento
 çimento mikseri
 Merkezi alarm
 merkezi ısıtma
 Kapı pencere alarmı
 Kapı kasası
 Drenaj
 Duşakabin
 Duş teknesi
 şömine
 elektrikli matkap
 Elektrik kaçak akım röleleri
 prefabrik parçalar
 Radyatör
 İmbizat deposu
 Dozaj
 Tehlikeli bölge
 Master
 Kapı pencere kanadı
 pervaz
 Dolgu
 Şönt bacası

fortlöpande fundament/stomme	<i>Mütemadi temel</i>
fristående hus	<i>villa</i>
frost	<i>Don</i>
fuktig	<i>Nem</i>
fundament	<i>Temel</i>
gaseldad centralvärme	<i>gaz ateşlemeli merkezi ısıtma</i>
gästrum	<i>misafir odası</i>
generator	<i>Jeneratör</i>
gips	<i>plaster</i>
gipsa	<i>Sıva yapma</i>
gjuta	<i>betonla kaplamak</i>
gjutformning	<i>Kalıp çakma</i>
glas	<i>cam</i>
golv	<i>Döşeme</i>
golvplattor	<i>Yer karoları</i>
gradering	<i>Teraziye almak</i>
granit	<i>granit</i>
grävmaskin	<i>kazı makinası</i>
grund	<i>Zemin</i>
grund arbete	<i>Mastar tutma</i>
grund stomme	<i>Yüzeysel temel</i>
grundmålning	<i>Mastar boya çekmek</i>
grus	<i>çakıl</i>
grus betong	<i>Grobeton</i>
hall	<i>hol</i>
handfat	<i>Evye</i>
hävert	<i>Sifon</i>
herrgård	<i>konak</i>
hissar	<i>Asansörler</i>
hjälm	<i>Baret</i>
höga temperaturskillnader	<i>Aşırı sıcaklık farkları</i>
höghus	<i>apartman bloğu</i>
högsänning	<i>yüksek voltaj</i>
huvudbyggnad	<i>malikane</i>
huvudledning	<i>Anahat</i>
hyreshus	<i>kiralık ucuz ev</i>
idrottshall	<i>spor salonu</i>
inbäddad anslutning	<i>Ankastre bağlantı</i>
industrikonstruktioner	<i>endüstriyel yapı</i>
inramande betong	<i>çerçeveveli beton</i>
installation	<i>Tesisat döşeme</i>
installationsrör	<i>Tesisat borusu</i>
installera rör	<i>boru döşemek</i>
isolering	<i>Yalıtım</i>
isolering	<i>Şilte</i>
jack	<i>elektrik prizi</i>
järn	<i>Demir</i>
järn sten	<i>Demir filizi</i>
jord	<i>toprak</i>
jordbävning	<i>Deprem</i>

jordskorpans förkastning	<i>Fay kırığı</i>
jordskred	<i>Heyelan</i>
kakel	<i>kiremit</i>
kakel (golv + vägg)	<i>Seramik (yer+ duvar)</i>
kalk	<i>Kireç</i>
kalksten	<i>kireç taşı</i>
källare	<i>kiler</i>
kallvattenventil	<i>Soğuk su vanası</i>
katedral	<i>katedral</i>
klämna	<i>mengene</i>
klinker	<i>curuf</i>
klistra	<i>Macun</i>
klistra upp	<i>Macunlama</i>
klocka	<i>Zil</i>
klyva	<i>Yarma</i>
koncentrerad fundament / stomme	<i>Münferit temel</i>
kontakt	<i>Anahtar</i>
kontaktdon	<i>Konnektör</i>
kopplingsbox	<i>Puat</i>
korridor	<i>koridor</i>
kran	<i>vinç</i>
kran	<i>Musluk</i>
krok	<i>Kanca</i>
kupol	<i>kubbe</i>
kyrka	<i>kilise</i>
lägenhet	<i>apartman dairesi</i>
lägga plattor	<i>fayans döşemek</i>
lägga taket	<i>Çatı yapmak</i>
laminerad list	<i>Laminant parke</i>
lamphållare	<i>Duy</i>
larm	<i>Alarm</i>
ledning	<i>Linye</i>
lekrum	<i>oyun odası</i>
list	<i>Parke</i>
loft/vind	<i>tavan arası</i>
luftkonditionering	<i>Klima</i>
målarrullar	<i>Boya ruloları</i>
målning	<i>Boya yapmak</i>
manhåll	<i>Rögar</i>
marginal	<i>Pervaz</i>
marmor	<i>mermer</i>
mässing	<i>pirinç levha</i>
matsal	<i>yemek odası</i>
mekanisk spade	<i>mekanik kürek</i>
mellanläggsskiva	<i>Rondela</i>
mineral	<i>Mineral</i>
montera fabrikstillverkade delar	<i>prefabrik levhaların monte edilmesi</i>
mura med murbruk	<i>Beton atma</i>
murbruk	<i>Yapıştırma harcı</i>
murbruk	<i>Harç</i>

murbruk	<i>harç</i>
murslev	<i>Mala</i>
nitning	<i>Perçin atmak</i>
ojämt lager	<i>Kaba sıva</i>
olje eldad centralvärme	<i>petrol ateşlemeli merkezi ısıtma</i>
öppen kragsten/bjälkhuvud	<i>Açık çıkma</i>
översvämning	<i>Sel</i>
på platsen	<i>yerinde</i>
palats	<i>saray</i>
pålstomme	<i>Kazık temel</i>
panel element	<i>Panel radyatör</i>
panna	<i>Kalorifer kazanı</i>
papp	<i>Kartonpiyer</i>
parhus	<i>yarı müstakil ev</i>
passar i fönstren	<i>pencerelerde uygunluk</i>
pelare	<i>sütun</i>
pensionat	<i>Yığma bina</i>
pip	<i>İniş boruları</i>
plattsättning (golv eller vägg)	<i>Seramik döşemek</i>
prydandslist	<i>Süpürgelik</i>
PVC-rör	<i>Pvc borular</i>
radhus	<i>teraslı ev</i>
rådhus	<i>sosyal konut</i>
rak regel	<i>Düz demir</i>
rännor	<i>Yağmur olukları</i>
rännor	<i>Tenekecilik İşleri</i>
rappning	<i>sıvama</i>
regn	<i>Yağmur</i>
röklarm	<i>Duman alarmı</i>
rörbult	<i>Su bağlantıları için somun</i>
rulle	<i>rulo</i>
säkerhetsbälte	<i>Emniyet kemeri</i>
säkring	<i>Sığorta</i>
sand	<i>kum</i>
sätta ihop panelen	<i>Düğüm noktalarını birleştirmek</i>
sektions järn	<i>Profil</i>
sensor	<i>Sensör</i>
skarv/fog	<i>Derz</i>
skarvuttag	<i>Sorti</i>
skivor	<i>Palplanş</i>
skola	<i>okul</i>
skottkärra	<i>el arabası</i>
skyskrapa	<i>gökdelen</i>
slab	<i>döşeme</i>
slagg	<i>Curuf</i>
slam	<i>Mil</i>
slät målning	<i>Saten boya</i>
slät murbruk	<i>Saten alçı</i>
snö	<i>Kar</i>
sol	<i>Güneş</i>

solenergisystem	<i>Güneş enerji sistemleri</i>
sovrum	<i>yatak odası</i>
spade	<i>bel</i>
spänn fast säkerhetsbältet	<i>Emniyet kemerini tak</i>
spelrum	<i>oyun odası</i>
spikar	<i>Çivi çakmak</i>
spillror	<i>moloz</i>
sportcentrum	<i>spor merkezi</i>
sprinkler bevattning	<i>Yağmurlama sulama</i>
stål	<i>Çelik</i>
stål murslev	<i>Çelik mala</i>
stångjärn	<i>Şapo demiri(ilave)</i>
stärka	<i>Etriye</i>
sten väggar	<i>Kagir duvarlar</i>
Stenarbeten	<i>taş işi</i>
stöldlarm	<i>Hırsız alarmı</i>
stora rum	<i>oturma odası</i>
stryka parkett	<i>Demir döşeme</i>
stuga	<i>yazlık</i>
svetsning	<i>Kaynak yapmak</i>
täcka/lager	<i>Sıva</i>
täckfärg	<i>İnce sıva</i>
tak	<i>Çatılar</i>
taksparre	<i>Aşık</i>
taksparre	<i>Mertek</i>
takstol	<i>Çatı makası</i>
tapet	<i>duvar kağıdı</i>
tegelsten	<i>tuğla</i>
tebling	<i>Kiremit döşemek</i>
terrass	<i>teras</i>
tjära	<i>Parke döşemek</i>
toalett	<i>tuvalet</i>
tomtmark	<i>bina alanı</i>
trä	<i>ağaç</i>
trä	<i>Ahşap</i>
trädgårdsmur	<i>Bahçe duvarı</i>
trädgårdsstaket	<i>Bahçe çitleri</i>
trälist	<i>Ahşap parke</i>
transportör	<i>konveyör</i>
trappor	<i>Merdivenler</i>
trappuppgång	<i>merdiven</i>
tröskel/fönsterbräde	<i>Çil</i>
tvåglasfönster	<i>çift camlı pencere</i>
tvåvåningshus	<i>iki katlı ev</i>
under konstruktion	<i>yapım aşamasında</i>
undre lager	<i>Astar boya</i>
utgrävning	<i>Kazi İşleri</i>
utjämнад betong	<i>Tesviye betonu</i>
utjämnade/samma nivå	<i>Kot alma</i>
utjämning	<i>Tirifil çekmek</i>

utjämningsmurslev
utvidgande fog
vardagsrummet
varmvatten ventil
varmvattenberedare
varningsskyltar
vattenkran
vattenlarm
ventil
ventilationsskorsten
vibrationer
vind
vinkelstål
vinklar
vitkalkat
ytbeläggningar

Perdah malası
Dilatasyon Derzleri
salon
Sıcak su vanası
Sıcak su deposu
Emniyet tabelaları
Batarya
Su alarmı
Vana
Havalandırma bacaları
Vibrasyon yapma(sıkıştırma)
Rüzgar
Köşebent
Slant
Badana
Perdahlamak

PROJEKT PARTNERS / PROJE ORTAKLARI



FR Irfa Sud
www.irfasud.fr
(Projekt Kordinator
/ Proje Koordinatörü)



SE Folkuniversitetet
www.folkuniversitetet.se



DE VHS
www.vhs-cham.de



AT BEST Training
www.best.at



RO Carpathian Foundation
www.carpathianfoundation.org



TR ADLEV
www.adlev.org.tr



University of Humanities
and Economics in Lodz

PL AHE
www.ahe.lodz.pl



UK ARC
www.arc-researchers.com



CH Szwajcaria FSEA
www.alice.ch



Education and Culture DG

Lifelong Learning Programme

Projektet genomförs med ekonomiskt stöd från Europeiska kommissionen.
För uppgifterna i denna publikation (som är ett meddelande) ansvarar endast upphovsmannen.
Europeiska kommissionen tar inget ansvar för hur dessa uppgifter kan komma att användas.

Bu proje parasal olarak Avrupa Komisyonu tarafından desteklenmektedir.
Bu yayındaki görüşler sadece yazara ait olup Komisyon hiçbir şekilde, bu yayındaki bilgilerin
içeriğinden dolayı sorumlu değildir.